

# SENAT DE BELGIQUE | BELGISCHE SENAAT

SESSION EXTRAORDINAIRE DE 1961

SEANCE DU 5 JUILLET 1961

**Proposition de loi tendant à la suppression de l'article 4 de l'arrêté du Régent du 16 mars 1950 relatif aux allocations familiales allouées au personnel rétribué par l'Etat.**

## DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

L'article 69 des lois coordonnées sur les allocations familiales pour les travailleurs salariés et l'article 120 de la loi sur les allocations familiales pour travailleurs indépendants prévoient que les allocations familiales et de naissance sont payées à la mère.

Pareille mesure n'est pas appliquée au personnel de l'Etat qu'il appartienne directement à ses services ou à un parastatal ou dépende du pouvoir judiciaire ou des forces armées.

C'est le texte de l'article 4 de l'arrêté du Régent du 16 mars 1950 qui fait cette distinction dont on n'aperçoit pas à première vue les raisons.

A une question parlementaire que l'auteur de la proposition a eu l'honneur de poser au Ministre de l'Intérieur et de la Fonction Publique, il lui fut répondu que « cette mesure permet d'économiser les frais d'établissement et d'envoi de nombreuses assignations qu'impliquerait la stricte application de l'article 69 des lois coordonnées sur les allocations familiales pour travailleurs salariés ».

Il est à remarquer tout d'abord que pareille justification est celle qui pourrait être donnée pour tout système tendant à inclure les allocations familiales dans le salaire ou le traitement d'une part ou, d'autre part, en moins prenant, dans les cotisations que doivent verser les travailleurs indépendants.

La question ne se pose pas simplement en matière de facilité ou de difficulté administratives

BUITENGEWONE ZITTING 1961

VERGADERING VAN 5 JULI 1961

**Voorstel van wet tot intrekking van artikel 4 van het besluit van de Regent dd. 16 maart 1950 betreffende de kinderbijslagen toegekend aan het door de Staat bezoldigd personeel.**

## TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Artikel 69 van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders en artikel 120 van de wet op de kinderbijslag voor zelfstandigen bepalen dat de kinderbijslag en het kraamgeld aan de moeder worden uitbetaald.

Deze maatregel is niet van toepassing op het Rijkspersoneel, ongeacht of dit personeel tot de riksbesturen of tot een parastatale instelling behoort, dan wel van de rechterlijke macht of de krijgsmacht afhangt.

Dit onderscheid is ingevoerd door artikel 4 van het besluit van de Regent dd. 16 maart 1950. De reden daarvan is op het eerste gezicht niet duidelijk.

Op een parlementaire vraag van de indiener van dit voorstel aan de Minister van Binnenlandse Zaken en van het Openbaar Ambt, werd geantwoord dat « deze maatregel het mogelijk maakt de kosten uit te sparen van het opmaken en verzenden van talrijke assignaties, waartoe een strenge toepassing van artikel 69 van de samengeordende wetten op de kinderbijslag voor loonarbeiders aanleiding zou geven ».

In de eerste plaats valt op te merken dat dit argument zou kunnen gelden voor alle systemen die erop gericht zijn om de kinderbijslag in het loon of de wedde op te nemen, ofwel om van de bijdragen van de zelfstandigen het bedrag af te trekken waarop zij recht hebben.

Het is hier niet alleen te doen om min of meer grote administratieve moeilijkheden, die trouwens

plus ou moins grandes et d'ailleurs contestables. Elle touche à un problème infiniment plus délicat et plus grave : celui de la paix des ménages, celui des paiements des allocations familiales et de naissance à la personne qui en supporte réellement la charge, et, compte tenu de tous les arguments qui peuvent être alignés dans un sens comme dans l'autre, le législateur a estimé qu'il était préférable que les allocations familiales et de naissance soient payées à la mère.

Il ne suffit pas, en effet, que, pour ce qui est des fonctionnaires et agents de l'Etat et des parastataux, du pouvoir judiciaire ou des forces armées, « ces allocations soient payées entre les mains de la mère lorsqu'elle en exprime le désir ou lorsque l'intérêt de l'enfant l'exige ». Il n'est pas douteux que le fait pour l'épouse d'être contrainte, à la suite de difficultés existant déjà dans le ménage, de requérir le paiement directement entre ses mains, ne peut conduire qu'à exacerber un conflit préexistant, et ajoute un élément empêchant de le régler.

Ce sont là, entre autres, des raisons suffisantes pour procéder à la suppression de l'article 4 de l'arrêté du Régent du 16 mars 1950.

#### G. HOUSIAUX.

---

**Proposition de loi tendant à la suppression de l'article 4 de l'arrêté du Régent du 16 mars 1950 relatif aux allocations familiales allouées au personnel rétribué par l'Etat.**

---

##### Article Premier.

Les allocations familiales et de naissance du personnel de l'Etat, des agents et membres du pouvoir judiciaire, des forces armées, ou d'un parastatal, sont payées à la mère.

##### Art. 2.

Toutes dispositions contraires sont abrogées.

##### Art. 3.

La présente loi sortira ses effets endéans le trimestre suivant sa publication au Moniteur belge.

G. HOUSIAUX.  
M. DELBOUILLE.  
R. VREVEN.  
J. DEBUCQUOY.  
G. CROMMEN.  
A. VERSPEETEN.

betwist kunnen worden. Er is een veel delicater en veel ernstiger probleem, nl. de vrede in het gezin te bewaren door de kinderbijslag en het kraamgeld uit te betalen aan degene die werkelijk de lasten draagt ; na alle argumenten voor en tegen te hebben afgewogen, heeft de wetgever het verkiezend geacht te bepalen dat kinderbijslag en kraamgeld aan de moeder worden uitgekeerd.

Het is immers niet voldoende dat die vergoedingen voor de rijksambtenaren en het personeel van de parastatale instellingen, van de rechterlijke macht of van de krijgsmacht, « worden uitgekeerd aan de moeder wanneer deze dit verlangt of wanneer het belang van het kind het eist ». Want het lijdt geen twijfel dat, wanneer een vrouw zich wegens moeilijkheden in haar gezin verplicht ziet te vragen het geld eigenhandig te ontvangen, het reeds bestaande conflict nog erger dreigt te worden en des te moeilijker bij te leggen zal zijn.

Er zijn nog andere redenen, maar de hier genoemde wegen zwaar genoeg om artikel 4 van het besluit van de Regent dd. 16 maart 1950 op te heffen.

---

**Voorstel van wet tot intrekking van artikel 4 van het besluit van de Regent dd. 16 maart 1950 betreffende de kinderbijslagen toegekend aan het door de Staat bezoldigd personeel.**

---

##### Eerste Artikel.

De kinderbijslag en de geboortebijslag van het Rijkspersoneel, van het personeel en de leden van de rechterlijke macht, van de krijgsmacht of van de parastatale instellingen worden aan de moeder uitgekeerd.

##### Art. 2.

Alle hiermede strijdige bepalingen worden opgeheven.

##### Art. 3.

Deze wet heeft gevolg binnen het kwartaal dat volgt op haar bekendmaking in het Belgisch Staatsblad.